

# Missioni Cattoliche di Lingua Italiana

## MuttENZ-BirSfelden-Pratteln/Augst



Fotos: Pierrant

### AVVISI

#### 50° anniversario di Matrimonio

Venerdì 29 dicembre, alle ore 11.00, nella chiesa S. Antonio di Pratteln, hanno rinnovato insieme ai suoi cari, le loro promesse di matrimonio i coniugi: Profeta Angelo e Cedro Carmela. Felicitazioni e auguri.



#### Festa della Famiglia

**Domenica 7 gennaio a Pratteln:** «Festa della Famiglia» con tutta la comunità di Missione, in particolare con le famiglie che hanno avuto la gioia di battezzare un figlio/a durante l'anno 2023. Programma: ore 11.15 Santa Messa, animata dal Piccolo Coro, con la benedizione delle famiglie e dei bambini. Seguono alle 12.30 il pranzo nella sala della parrocchia (MuttENZerstr. 15), l'arrivo della Befana e il gioco della tombola.

Pranzo ore 12.30, Menù 1, Fr. 12.-: Penne al sugo, Dessert (bevande escluse)  
Menù 2, Fr. 25.-: Penne al sugo, Polpettone con contorno, Dessert (bevande escluse)

Si prega di annunciarsi entro giovedì 4 gennaio presso: Sig.ra Pileggi Ljubica, Tel. 061 821 32 77; oppure Missione, E-Mail [mci.birmutprat@bluewin.ch](mailto:mci.birmutprat@bluewin.ch)

#### Santa Famiglia di Nazareth: modello di vita, promessa di gioia!

La Famiglia di Nazareth è da sempre proposta dalla Chiesa come il più bel modello e la più sicura protezione di tutte le famiglie. Ma è ancora così in questo tempo di grande crisi sociale che tutti soffriamo? La storia di Maria e Giuseppe ci mostra che amarsi è possibile; restare fedeli è possibile; crescere in un progetto è possibile ... sempre se in questo progetto c'è Dio. Sì, perché quando al centro c'è il progetto di Dio non si rischia di scivolare in uno sterile sentimentalismo: in Dio l'amore è cosa seria, è fatica ma è anche gioia. È certamente tutt'altro rispetto alle storie passeggere e vuote presentate a ciclo continuo da rotocalchi e in televisione. Quella che ci racconta la santa Famiglia di Nazareth è la storia della fedeltà di Dio; e per questo è anche vera e consolante parola detta alle nostre famiglie: nulla può ostacolare la grazia, e l'aiuto e la protezione di Dio – soprattutto per le famiglie toccate dal dolore – non verranno a mancare. Quel piccolo bambino, amato e protetto da Maria e Giuseppe è il Figlio di Dio incarnato, è la fedeltà di Dio che viene per restare in mezzo a noi. Il bimbo che cresceva in sapienza, età e grazia nella famiglia di Nazareth è lo stesso Signore presente e operante nelle nostre famiglie. Se lo riconosciamo, se lo accogliamo come Signore della nostra vita domestica, se viviamo con gioia la nostra chiamata a essere comunità familiare allora saremo piccola

chiesa domestica e solida pietra d'angolo della società civile. L'umile casa di Nazareth, luogo di servizio nascosto e silenzioso, rappresenta la nostra casa resa sacra da Dio. È in questo silenzio, nella piccolezza, anche nella «marginalità» che s'impara l'arte di amare, l'arte di saper custodire, nell'amore, l'altro.

Luca Tulliani

#### Auguri: Buon anno nuovo 2024

Un nuovo anno è come un libro bianco, con tante pagine ... facciamo di ogni nostro giorno un capolavoro: usiamo i colori della vita, della gioia, della speranza, della pace e dell'amore! Doniamo agli altri il meglio di noi stessi ... e il meglio ci sarà restituito ... Ci benedica Dio, sorgente dell'Amore!

### AGENDA

#### Domenica 31 dicembre

##### Sacra Famiglia – San Silvestro

9.00 Birsfelden: Santa Messa

11.15 Pratteln: Santa Messa

#### Lunedì 1 gennaio

##### Giornata Mondiale della Pace

##### Maria Santissima Madre di Dio

18.00 MuttENZ: Santa Messa per tutta la comunità di Missione

#### Mercoledì 3 gennaio

18.30 Pratteln: Santo Rosario

#### Domenica 7 gennaio

##### Battesimo del Signore

##### Festa della Famiglia

9.00 Birsfelden: Santa Messa

11.15 Pratteln: Santa Messa e benedizione dei bambini, canta il Piccolo Coro; segue in sala la Festa della Famiglia

18.00 MuttENZ: Santa Messa

#### Mercoledì 10 gennaio

18.30 Pratteln: Santo Rosario

#### Pfarreleitung

Don Raffaele Buono

Tel. 079 935 92 18

[rbuono@gmx.ch](mailto:rbuono@gmx.ch)

#### Pfarramt/Sekretariat

Concetta Iazurlo

Baselstrasse 48

4132 MuttENZ

Tel. 061 461 33 82/076 379 69 67

[concetta.iazurlo@kathbl.ch](mailto:concetta.iazurlo@kathbl.ch)

Öffnungszeiten Sekretariat:

Montag und Mittwoch 9.00–12.30

Donnerstag 14.00–18.00

## Brugg

### AVVISI

#### Recita Santo Rosario prima delle Sante Messe (sabato/domenica)

16.30 Birr, chiesa San Paolo

17.15 Rheinfelden, chiesa S. Giuseppe

#### Recita Santo Rosario, ogni martedì

19.30 Windisch, cappella S. Maria

#### Gruppo Liturgico, ogni martedì

20.00 Windisch, sala parrocchiale

### AGENDA

#### Domenica 31 dicembre

11.00 S. Messa a Windisch,

chiesa S. Maria

18.00 S. Messa a Rheinfelden,

chiesa S. Giuseppe

#### Martedì 2 gennaio

19.30 S. Messa feriale a Windisch,

chiesa S. Maria

#### Sabato, 6 gennaio

17.00 S. Messa a Birr, chiesa S. Paolo

#### Domenica 7 gennaio

11.00 S. Messa a Windisch,

chiesa S. Maria

18.00 S. Messa a Rheinfelden,

chiesa S. Giuseppe

#### Sabato 13 gennaio

17.00 S. Messa a Laufenburg,

chiesa S. Giovanni Battista

#### Domenica 14 gennaio

9.30 S. Messa a Windisch,

chiesa S. Maria

18.00 S. Messa a Rheinfelden,

chiesa S. Giuseppe

#### Venerdì, 19 gennaio

19.00 S. Messa feriale a Stein,

chiesa «Bruder Klaus»

#### Sabato, 20 gennaio

**Scuola della Parola, Lenzburg,**

14.00–17.00 Centro Parrocchiale,

Bahnhofstr. 23

(portare con se la bibbia)

#### Domenica 21 gennaio

11.00 S. Messa a Windisch,

chiesa S. Maria

18.00 S. Messa a Rheinfelden,

chiesa S. Giuseppe

#### Sabato, 27 gennaio

19.00 S. Messa a Frick,

chiesa Ss. Pietro e Paolo

#### Missione Cattolica di Lingua Italiana

**MCI Brugg: Stahlrain 8, 5200 Brugg**

Tel. 056 441 58 43

[missione.brugg@kathaargau.ch](mailto:missione.brugg@kathaargau.ch)

**Missionario: Don Jan Zubrowski**

#### Orario segreteria

Martedì a Giovedì 8.30–11.30

Martedì e Mercoledì 14.00–16.30

**Casi urgenti:** Tel. 079 137 89 26

(defunti, unzioni dei malati)